

“‘序法’中文”样张考量使用指南

各级“‘序法’中文”都含有“课文册”（【字篇】、【词句篇】）和“练习册”（【练习】、【附文】、【答案】）两本书。

以下以初级（上）为例，希求达到举一反三的效果。

考量可分 4 个步骤：

1，初级（上）“课文册”的【字篇】是全课本的第一课至第十五课，是学习以 A-Z 顺序排列的 178 个汉字的写、读、说和听。

2，样张本考量提供的是**第一课**，共有 12 个汉字，如，“爱”，“八”，“爸”，“杯”……。【字篇】的每一课都要与其同级“练习册”一起使用，比如“课文册”中【字篇】的第一课“爱”，“八”，“爸”，“杯”……。”，就要与“练习册”中的第一课（参看其样张 2-4 页）互动，达到以故事、字义、声音、声调反复的交错方式记忆汉字。

3，初级（上）的第十六课至第三十课是“课文册”的【词句篇】。

样张本供考量的是**第十六课**，即【词句篇】的开篇第一课，是在完成了前十五课【字篇】、学到了 178 个汉字之后，开始学习汉语的独特的功能与机制：字与字能组词、词与词能组句，在【词句篇】结束时，达到掌握组构 1,200 个词、短语和 890 个句子的水平。

4，“练习册”的【附文】部分：运用【字篇】178 个汉字和【词句篇】学到的汉语组构知识（178 字 + 组构法），用字组词、词组句，乃至句组段、段组章、章成文的方法构写出一篇 3000 字的长篇系列小说“路在我们的脚下”。其行文展开的方式是“滚雪球”，即从第十六课起，每课课后都有一小段承前启后故事（包括语法的提示）。此部分见样张【附文】的“雪球”。

注：

1) 更详细的使用说明，请参看样张初级（上）XIV 页的“本书使用说明”。

2) 如考量期间需要更多的样张，请与常青图书取得联系。



First Edition 2021

ISBN 978-7-5138-2065-3

Copyright 2021 by Sinolingua Co., Ltd

Published by Sinolingua Co., Ltd

24 Baiwanzhuang Street, Beijing 100037, China

Tel: (86) 10-68320585 68997826

Fax: (86) 10-68997826 68326333

<http://www.sinolingua.com.cn>

E-mail: hyjx@sinolingua.com.cn

Facebook: www.facebook.com/sinolingua

Printed by Beijing Hucais Culture Communication Co., Ltd

Printed in the People's Republic of China



目录

练习	1
Lesson 1	1
Lesson 2	4
Lesson 3	7
Lesson 4	10
Lesson 5	13
Lesson 6	16
Lesson 7	19
Lesson 8	22
Lesson 9	25
Lesson 10	28
Lesson 11	31
Lesson 12	34
Lesson 13	37
Lesson 14	40
Lesson 15	42
Lesson 16	44
Lesson 17	47
Lesson 18	50
Lesson 19	53
Lesson 20	56
Lesson 21	59
Lesson 22	62
Lesson 23	65
Lesson 24	68
Lesson 25	71
Lesson 26	74
Lesson 27	77



Lesson 28	80
Lesson 29	83
Lesson 30	85
练习答案	87
阅读篇：路在我们的脚下（第二部）（4500字小说）	99
路在我们的脚下（第二部）（16—30单篇注释版）	101
路在我们的脚下（第二部）（16—30完整版）	116
附录：本册汉字索引表	122

**Lesson 1** 179—190 吧、白、百、班、帮、报、备、比、笔、边、表、别

1. Circle the correct character according to the all-caps word in each catchphrase.

- 01) Part One. Please DON'T cut me in half! DON'T is ().
Part Two. GOODBYE, my twin! GOODBYE is ().
A. 百 B. 表 C. 别 D. 班 E. 备
- 02) A person's APPEARANCE often reflects his inner life. APPEARANCE/SURFACE is ().
A. 把 B. 边 C. 报 D. 表 E. 帮
- 03) Beautiful calligraphy comes not only from your artistic eye but also from the way you hold the bamboo writing BRUSH in a straight line, with fully-absorbed ink. Writing BRUSH/PEN is ().
A. 比 B. 笔 C. 白 D. 报 E. 帮
- 04) In ancient times, criminals were forced to go to the country's EDGE for hard and dangerous work. EDGE/SIDE is ().
A. 边 B. 备 C. 比 D. 表 E. 别
- 05) Two rival ballerinas COMPARE their beauty. COMPARE is ().
A. 别 B. 边 C. 吧 D. 百 E. 比
- 06) I have packed my basket and am fully PREPARED for my mission. PREPARE is ().
A. 备 B. 比 C. 帮 D. 百 E. 别
- 07) When an official REPORTS to his superior, it is customary for him to bow his head in obeisance. REPORT is ().
A. 别 B. 笔 C. 报 D. 吧 E. 表
- 08) Two pieces of jade form a GROUP, made by a saw cutting a square block of jade in two. GROUP is ().
A. 比 B. 帮 C. 班 D. 备 E. 边
- 09) Making a connection between the forest and the city can HELP improve the environment. HELP is ().
A. 帮 B. 边 C. 别 D. 比 E. 吧
- 10) I SUGGEST you leave me alone because I am a poisonous snake. The SUGGESTION particle is ().
A. 帮 B. 比 C. 笔 D. 班 E. 吧



11) Here is a package of WHITE sugar. WHITE is ().

- A. 百 B. 别 C. 白 D. 边 E. 报

12) This package of white sugar is one HUNDRED grams. HUNDRED is ().

- A. 班 B. 帮 C. 备 D. 百 E. 笔

2. Match the character with the correct pronunciation.

白 比 备 吧 报 笔 班 边 表 别 帮 百

biān bèi bái ba bào bǎi bāng bǐ biǎo bān bǐ bié

3. Draw the correct tone above each Chinese character OR write a number 0-4 to indicate the tone of each character.

0 neutral tone • : without a tone mark, it has no defined pitch and a quick pronunciation

1st tone - : pitched high and level

2nd tone / : rising

3rd tone V : low and dipping to nearly the bottom of the range and then turning up abruptly up at the end

4th tone \ : starting high and loud, then falling sharp and strong to the bottom

For example: 爱 4 / \

01) 白 _____ 02) 比 _____ 03) 备 _____ 04) 吧 _____

05) 报 _____ 06) 笔 _____ 07) 班 _____ 08) 边 _____

09) 表 _____ 10) 别 _____ 11) 帮 _____ 12) 百 _____



4. Listen to the audio recording and choose the Chinese characters you hear.

01) _____ 02) _____ 03) _____ 04) _____

05) _____ 06) _____ 07) _____ 08) _____

09) _____ 10) _____ 11) _____ 12) _____

A. 班 B. 比 C. 备 D. 帮 E. 报 F. 表

G. 白 H. 吧 I. 别 J. 笔 K. 边 L. 百



5. Listen to the audio recording and write what you hear in Chinese characters.

01) _____ 02) _____ 03) _____ 04) _____

05) _____ 06) _____ 07) _____ 08) _____

09) _____ 10) _____ 11) _____ 12) _____



6. Listen to the recorded catchphrases and write the corresponding Chinese characters.

- | | | | |
|-----------|-----------|-----------|-----------|
| 01) _____ | 02) _____ | 03) _____ | 04) _____ |
| 05) _____ | 06) _____ | 07) _____ | 08) _____ |
| 09) _____ | 10) _____ | 11) _____ | 12) _____ |



7. Translate the following sentences into English. (If there are characters in Chinese sentences that have not been learned, please check in the “Character list” of the book.)

01) 这边的笔比那边的笔好一点儿，我们买这边的吧。

02) 你帮我看看你的表几点了？今天的报来了吧？

03) 请你别打我的电话好吗？我现在上白班呢！打我爱人的吧。

04) 我有一百块钱，你有多少钱？



Lesson 16 179-190 吧、白、百、班、帮、报、备、比、笔、边、表、别

All the exercises below are based on the combinations and phrases containing characters 吧, 白, 百, 班, 帮, 报, 备, 比, 笔, 边, 表 and 别.

1. Translate the following sentences into English.

01) 明天是星期天, 我们**别**去看电影了, 还是去运动场跑步**吧**!

02) 我的女朋友很喜欢白色, 所以她生日那天, 我要送她一块白色的手表。

03) 这次汉语考试, 我们**班**很多同学考了一百分, 你们**班**呢?

04) 明天下午会有很多朋友来我们家, 我想多**准备**些椅子。

05) 我喜欢我的学校, 因为大家都是你**帮**(助)我、我**帮**(助)你的。

06) 我家就在医院的**旁边**, 那个白(颜)色的小房子, 很好找。

07) 我问医生要了个**笔**, 手上没有白纸, 就在**报纸**上写下了药的名字。

08) 虽然我哥哥打篮球打得**比我**好, 但是我打得**比我**弟弟好。

09) 每天早上都是妈妈很早起床给我和爸爸**准备**早饭。明天是她的生日, 我想给妈妈做一次早饭, 要有鸡蛋、水果和她最爱的咖啡。

10) 让我们两个**班**比一比, 看看这次哪个**班**的汉语考得好。

11) 姐姐喜欢红(颜)色, 但是妹妹喜欢白(颜)色。所以姐姐的手**表**是红色的, 妹妹的手**表**是白色的。

12) 他今年 12 岁了, 你**别**帮他做太多事情了。



2. Translate the following sentences into Chinese.

01) Tomorrow let's have lunch together.

02) My older sister has a white Apple watch.

03) How many trains go to Beijing in one day?

04) Do you read the newspaper every day?

05) This piece of clothing is more expensive than that one.

06) Stop playing. The lesson is beginning.

07) My dad is watching TV, and my mum is preparing supper.

08) My younger sister takes the shuttle bus to school every day.

09) In class, Xiaoming sits next to me.

10) My grandmother gave me a very expensive watch for my 18th birthday.

3. Listen, translate and repeat the recorded sentences.

For example:

Step one: Listen to the sentence.

the first time “我爸爸是老师。”

the second time “我爸爸是老师。”

Step two: Translate.

/ My dad is a teacher.

Step three: Listen again.

the first time “我爸爸是老师。”

Step four: Repeat the sentence.

“我爸爸是老师。”



01) 我没有手表。

02) 我们班没有女生。

03) 别玩手机了, 你的眼睛已经不好了。

04) 离我们旅游的日子还有一百天。

05) 老师们正在备课。

06) 这个题我不懂, 你能帮我吗?

07) 下个月我奶奶过一百岁生日。

08) 电影院离我家不远, 就在学校旁边。



练习答案 Key to exercises

Lesson 1

- | | | | | | | |
|----|-----------|-----------|-----------|-----------|-----------|-----------|
| 1. | 01) C | 02) D | 03) B | 04) A | 05) E | 06) A |
| | 07) C | 08) C | 09) A | 10) E | 11) C | 12) D |
| 2. | 白—bái | 比—bǐ | 备—bèi | 吧—ba | 报—bào | 笔—bǐ |
| | 班—bān | 边—biān | 表—biǎo | 别—bié | 帮—bāng | 百—bǎi |
| 3. | 01) 2 / ' | 02) 3 / ˇ | 03) 4 / ˘ | 04) 0 / • | 05) 4 / ˘ | 06) 3 / ˇ |
| | 07) 1 / ˘ | 08) 1 / ˘ | 09) 3 / ˇ | 10) 2 / ' | 11) 1 / ˘ | 12) 3 / ˇ |
| 4. | 01) K | 02) C | 03) G | 04) H | 05) E | 06) L |
| | 07) D | 08) B / J | 09) F | 10) A | 11) J / B | 12) I |
| 5. | 01) 别 | 02) 班 | 03) 白 | 04) 表 | 05) 报 | 06) 百 |
| | 07) 帮 | 08) 比 / 笔 | 09) 吧 | 10) 备 | 11) 笔 / 比 | 12) 边 |
| 6. | 01) 表 | 02) 别 | 03) 边 | 04) 帮 | 05) 白 | 06) 比 |
| | 07) 笔 | 08) 备 | 09) 吧 | 10) 百 | 11) 报 | 12) 班 |

Lesson 2

- | | | | | | | |
|----|-------------------|-----------|-----------|-----------|-----------|-----------|
| 1. | 01) B | 02) C | 03) E | 04) A | 5) E | 6) D |
| | 07) A | 08) A | 09) B | 10) B | 11) A | 12) C |
| 2. | 步—bù | 从—cóng | 病—bìng | 次—cì | 长—cháng | 宾—bīn |
| | 常—cháng | 穿—chuān | 唱—chàng | 错—cuò | 床—chuáng | 场—chǎng |
| 3. | 01) 2 / ' ; 3 / ˇ | 02) 1 / ˘ | 03) 2 / ' | 04) 4 / ˘ | 05) 4 / ˘ | 06) 2 / ' |
| | 07) 4 / ˘ | 08) 2 / ' | 09) 4 / ˘ | 10) 4 / ˘ | 11) 3 / ˇ | 12) 1 / ˘ |
| 4. | 01) K | 02) B | 03) A / H | 04) E | 05) G | 06) J |
| | 07) I | 08) F | 09) C | 10) D | 11) L | 12) H / A |
| 5. | 01) 场 | 02) 宾 | 03) 长 / 常 | 04) 唱 | 05) 步 | 06) 次 |
| | 07) 错 | 08) 床 | 09) 从 | 10) 病 | 11) 穿 | 12) 常 / 长 |
| 6. | 01) 长 | 02) 宾 | 03) 从 | 04) 病 | 05) 唱 | 06) 床 |
| | 07) 步 | 08) 常 | 09) 错 | 10) 次 | 11) 场 | 12) 穿 |



阅读篇

路在我们的脚下

(第二部) (4500字小说)

Reading for Lessons 16–30



前情摘要

钟天明、谢小星和高亮三个人是大学同学，后来分别来到英国伦敦读书。钟天明的爸爸是书商，谢小星的爸爸是医生，高亮的爸爸妈妈都是老师。钟天明希望自己能在中国开几家像英国书店一样的书店；高亮想把英文学好，然后回国当英语老师；谢小星从小就喜欢猫和狗，她和钟天明、高亮他们不同，不知道以后自己想找什么样的工作……

Notes

1. Some characters are **in square and bold**: these are measure words.
2. Some characters are **in bold**: these are the grammatical codes.
3. Some characters are highlighted in grey with dotted key words: these are useful sentence patterns or phrases.
4. Some characters are underlined: these are proper nouns.

路在我们的脚下（第二部）（16—30 单篇注释版）

16

从这一年起^①，高亮、谢小星和钟天明三[个]人就^②都在伦敦了。他们都是[一]边^③学习，[一]边^③打工。

谢小星的爸爸妈妈本来不让女儿打工，因为他们觉得要是^④工作太多太累，对^⑤她的身体和学习都不好。可是谢小星说，她英语说得不怎么好^⑥，打工就不只为多有一点儿钱，是可以有机会说英语。但是她后来知道，她在那[家]中国饭馆里很多时间都是和来吃饭的中国学生说中国话，所以做了一个[个]月，她就^⑦不做了。一[个]月以后，她去了一[家]英国人开的二手店^⑧工作。来这[家]商店的客人大多^⑨是英国人，这样^⑩她就有了很多说英语的机会，所以她高兴得不得了^⑪。

Grammatical Notes

- ① 从……起：from (the time/day/week/month/year) on...
从今起：from now on...
- ② 就：then
- ③ 一边……一边……：The structure 一边 [activity 1] 一边 [activity 2] expresses that two actions are carried out simultaneously.
- ④ 要是：if
- ⑤ 对：toward
- ⑥ 说得不那么好：not speak so well. The grammatical code 得 is a verb qualifier typically placed between a verb and an adjective to comment on the performance of an action.
- ⑦ 就：(then) is the most flexible character in Chinese, and it has at least a dozen usages including then, just, only, as soon as, even if, right away, in that case, approach, undertake, with regard to...
- ⑧ 二手店：secondhand shop
- ⑨ 大多：most; most likely; the greater part
- ⑩ 这样：in this way
- ⑪ 得不得了 (de bùdéliǎo)：The structure [adjective] + 得不得了 is used to express that the level of something has gone to an extreme.



路在我们的脚下 (第二部) (16-30 完整版)

16

从这一年起，高亮、谢小星和钟天明三个人就都在伦敦了。他们都是一边学习，一边打工。

谢小星的爸爸妈妈本来不让女儿打工，因为他们觉得要是工作太多太累，对她的身体和学习都不好。可是谢小星说，她英语说得不怎么好，打工就不只为多有一点儿钱，是可以有机会说英语。但是她后来知道，她在那家中国饭馆里很多时间都是和来吃饭的中国学生说中国话，所以做了一个月，她就不做了。一个月以后，她去了一家英国人开的二手店工作。来这家商店的客人大多是英国人，这样她就有了很多说英语的机会，所以她高兴得不得了。

17

和一些别的大学同学比，高亮的家里没有很多钱，所以他打工的事情他的爸爸妈妈都同意。高亮每个星期工作一个下午和一个晚上。因为他们大学有两个新开的汉语班的课，那个下午的工作，就是给一个也是从北京来的老师帮一点儿忙。那个晚上的工作是去谢小星本来打工的饭馆，小星不干了以后就给他介绍了这个工作。

钟天明在谢小星和高亮来伦敦以前不打工，可是后来看到他的朋友们都工作了，他也想找一个工作。不过他找工作是有条件的：第一条是这个工作不是非要有说英语的机会，第二条是不是非要有多少钱。所以他真正的条件只有一个，那就是他所做的工作得是他喜欢做的事。

18

为了这个条件，钟天明足足等了六个月，果然他的运气来了：一家就在他大学旁边的书店要一个会说汉语的人。在他去面试的时候，他说了他在北京就在书店打过工，所以这家英国书店很快就同意他进去打“小时工”了。这下子，钟天明高兴得不得了。



附录 Appendix

Character List
本册汉字索引表

Character codes	Character	Pinyin	English
179	吧	ba	Grammatical Code
180	白	bái	WHITE
181	百	bǎi	HUNDRED
182	班	bān	GROUP
183	帮(幫)	bāng	HELP
184	报(報)	bào	REPORT
185	备(備)	bèi	PREPARE
186	比	bǐ	COMPARE
187	笔(筆)	bǐ	BRUSH/PEN
188	边(邊)	biān	EDGE/SIDE
189	表	biǎo	APPEARANCE/SURFACE
190	别(別)	bié	DON'T/GOODBYE
191	宾(賓)	bīn	GUEST
192	病	bìng	SICK
193	步	bù	PACE/STEP
194	长(長)	cháng	LONG
		zhǎng	GROW
195	常	cháng	OFTEN
196	场(場)	chǎng	OPEN SPACE/MW
197	唱	chàng	SING
198	穿	chuān	PENETRATE/WEAR
199	床	chuáng	BED
200	次	cì	SECOND-RATE/MW
201	从(從)	cóng	FOLLOW/FROM
202	错(錯)	cuò	MISTAKE
203	但	dàn	BUT
204	蛋	dàn	EGG
205	到	dào	ARRIVE/REACH
206	道	dào	WAY/ROAD
207	得	dé	GET
		de	Grammatical Code
		děi	MUST/HAVE TO
208	等	děng	WAIT
209	弟	dì	YOUNGER BROTHER
210	第	dì	Prefix of Ordinal Number
211	懂	dǒng	UNDERSTAND
212	动(動)	dòng	MOVEMENT
213	房	fáng	BUILDING
214	非	fēi	NON-/WRONG
215	啡	fēi	COFFEE (second character)
216	夫	fū	ADULT MAN
217	告	gào	INFORM/TELL
218	哥	gē	ELDER BROTHER



出版策划：王君校 韩 晖
统筹协调：付 眉 韩 颖 彭 博
策划编辑：陆 瑜
责任编辑：陆 瑜
英文编辑：韩芙芸

图书在版编目 (CIP) 数据

60 小时突破初级中文. 练习册. 下册 : 汉英 / 苏立群主编. — 北京 : 华语教学出版社, 2021. 4

ISBN 978-7-5138-2065-3

I . ① 6… II . ① 苏… III . ① 汉语—对外汉语教学—习题集 IV . ① H195. 4

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2020) 第 264876 号

60 小时突破初级中文. 练习册 (下册)

LIQUN SU (苏立群) 主编

*

©华语教学出版社有限责任公司
华语教学出版社有限责任公司出版
(中国北京百万庄大街24号 邮政编码 100037)

电话: (86)10-68320585 68997826

传真: (86)10-68997826 68326333

网址: www.sinolingua.com.cn

电子信箱: hyjx@sinolingua.com.cn

北京虎彩文化传播有限公司印刷

2021年 (16开) 第1版

2021年第1版第1次印刷

ISBN 978-7-5138-2065-3

004000